

Product name – MEDISAN – Empty Plastic First Aid Case

Cod: CAV043 / CAV143 / CAV144

Regulations: The products defined as medical devices are compliant with MDR 745/2017 of 05/04/2017



Italiano

Descrizione: Astuccio/valigetta pronto soccorso MEDISAN vuota, in plastica rigida con staffa/piastra per fissaggio a parete, maniglia integrata e chiusure a scatto; formato compatto per dotazioni essenziali.

Dimensioni: 235 × 200 × 87 mm — **Peso:** 0,75 kg.

Istruzioni: Allestire con presidi idonei secondo normativa vigente. Organizzare il contenuto; non forzare le chiusure e non superare la capacità. Pulire con panno umido e detergente neutro; evitare solventi/abrasivi. Conservare in luogo asciutto, lontano da fonti di calore e luce diretta. Controllare periodicamente il contenuto e sostituire gli articoli scaduti o danneggiati.

English

Description: MEDISAN empty rigid plastic first-aid case with wall-mount bracket/plate, integrated handle and snap closures; compact

format for essential kits.

Dimensions: 235 × 200 × 87 mm — **Weight:** 0,75 kg.

Instructions: Fill with appropriate first-aid components in compliance with local regulations. Arrange contents neatly; do not force the latches and do not exceed capacity. Clean with a damp cloth and mild detergent; avoid solvents/abrasives. Store in a dry place away from heat and direct sunlight. Inspect contents regularly and replace expired or damaged items.

French

Description: Mallette de premiers secours MEDISAN vide, en plastique rigide avec support/plaque de fixation murale, poignée intégrée et fermetures à clip ; format compact pour équipements essentiels.

Dimensions: 235 × 200 × 87 mm — **Poids :** 0,75 kg.

Instructions: Remplir avec des dispositifs adaptés conformément à la réglementation en vigueur. Organiser le contenu ; ne pas forcer les fermetures et ne pas dépasser la capacité. Nettoyer avec un chiffon humide et un détergent doux ; éviter solvants/abrasifs. Conserver au sec, à l'abri de la chaleur et du soleil direct. Vérifier régulièrement le contenu et remplacer les articles périmés ou endommagés.

German

Beschreibung: Erste-Hilfe-Koffer MEDISAN, leer, aus hartem Kunststoff mit Wandhalterung/Platte, integriertem Griff und Schnappverschlüssen; kompaktes Format für Basis-Inhalte.

Abmessungen: 235 × 200 × 87 mm — **Gewicht:** 0,75 kg.

Anweisungen: Mit geeigneten Komponenten gemäß geltenden Vorschriften bestücken. Inhalte ordentlich anordnen; Verschlüsse nicht erzwingen und Kapazität nicht überschreiten. Mit feuchtem Tuch und mildem Reinigungsmittel reinigen; Lösungsmittel/Schleifmittel vermeiden. Trocken, fern von Wärmequellen und direkter Sonneneinstrahlung lagern. Inhalt regelmäßig prüfen und abgelaufene/beschädigte Artikel ersetzen.

Spanish

Descripción: Maletín de primeros auxilios MEDISAN vacío, de plástico rígido con soporte/placa para montaje en pared, asa



integrada y cierres a presión; formato compacto para dotaciones esenciales.

Dimensiones: Dimensiones: 235 × 200 × 87 mm — **Peso:** 0,75 kg.

Instrucciones: Rellene con componentes adecuados conforme a la normativa vigente. Organice el contenido; no fuerce los cierres y no supere la capacidad. Limpie con un paño húmedo y detergente neutro; evite disolventes/abrasivos. Conservar en lugar seco, alejado de fuentes de calor y de la luz solar directa. Revise periódicamente el contenido y sustituya los artículos caducados o dañados.